

Emertimi dhe Forma ligjore

TREGU SHITJES FRUTA PERIME SH A

NIPT -i

K44612003J

Adresa e Selise

Korçë

Data e krijimit

Nr. i Regjistrit Tregëtar

Veprimtaria Kryesore

Dhenie ambiente me qera

PASQYRAT FINANCIARE

(Ne zbatim te Standartit Kombetar te Kontabilitetit Nr.2 te Permiresuar dhe Ligjit Nr. 9228 Date 29.04.2004 Per Kontabilitetin dhe Pasqyrat Financiare)

Viti 2015



Pasqyra Financiare jane individuale

Pasqyra Financiare jane te konsoliduara

Pasqyra Financiare jane te shprehura ne

Pasqyra Financiare jane te rumbullakosura ne

leke

leke

Periudha Kontabel e Pasqyrave Financiare

Nga 01.01.2015

Deri 31.12.2015

Data e mbylljes se Pasqyrave Financiare

31.03.2016

Pasqyra e Pozicionit Financiar (Balanci) TREGU

Nr	A K T I V E T	2015	2014
	Aktivitet Afatshkurtra		
	▶ Aktivitet monetare	10,627,110	9,140,474
	1 <i>Banka</i>	10,627,110	9,140,474
	2 <i>Arka</i>		0
	▶ Investime		
	1 <i>Në tituj pronësie të njësisve ekonomike brenda grupit</i>		
	2 <i>Aksionet e veta</i>		
	3 <i>Te tjera Financiare</i>		
	▶ Të drejta të arkëtueshme	2,445,763	2,121,832
	1 <i>Nga aktiviteti i shfrytëzimit</i>	1,915,928	1,935,732
	2 <i>Nga njësitë ekonomike brenda grupit</i>	328,800	186,100
	3 <i>Nga njësitë ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse</i>		
	4 <i>Të tjera (tatim fitimi)</i>	201,035	
	5 <i>Kapital i nënshkruar i papaguar</i>		
	6 <i>Ortak</i>		
	▶ Inventarët	213,059	213,188
	1 <i>Lëndë e parë dhe materiale të konsumueshme</i>		
	2 <i>Prodhime në proces dhe gjysëmprodukte</i>		
	3 <i>Produkte të gatshme</i>		
	4 <i>Inventar l imet</i>	137,505	137,505
	3 <i>Bileta në vlerë monetare</i>	75,554	75,683
	6 <i>AAGJM të mbajtura për shitje</i>		
	7 <i>Parapagime për inventar</i>		
	▶ Shpenzime të shtyra	270,873	270,873
	▶ Të arkëtueshme nga të ardhurat e konstatuara		2,000
I	TOTALI AKTIVEVE AFATSHKURTRA	13,556,805	11,748,367
	Aktivitet Afatgjata		
	▶ Aktive financiare		
	1 <i>Tituj pronësie në njësitë ekonomike brenda grupit</i>		
	2 <i>Tituj të huadhënies në njësitë ekonomike brenda grupit</i>		
	3 <i>Tituj pronësie në njësitë ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse</i>		
	4 <i>Tituj të huadhënies në njësitë ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse</i>		
	5 <i>Tituj të tjerë të mbajtur si aktive afatgjata</i>		
	6 <i>Tituj të tjerë të huadhënies</i>		
	▶ Aktivitet materiale	265,595,529	266,284,171
	1 <i>Toka</i>	130,948,944	130,948,944
	2 <i>Ndertesa</i>	132,277,425	132,942,136
	3 <i>Makineri dhe paisje</i>	2,369,160	2,393,091
	4 <i>Parapagime për aktive materiale dhe në proces</i>		
	5 <i>Mjete transporti</i>		
	▶ Ativet biologjike		
	▶ Aktive jo materiale:		
	1 <i>Koncesione, patenta, licenca, marka tregtare, të drejta dhe aktive të ngjashme</i>		
	2 <i>Emri i Mirë</i>		
	3 <i>Parapagime për AAJM</i>		
	▶ Aktive tatimore të shtyra		
	▶ Kapitali i nënshkruar i papaguar		
II	TOTALI AKTIVEVE AFATGJATA	265,595,529	266,284,171
	AKTIVE TOTALE	279,152,334	278,032,538



Pasqyra e Pozicionit Financiar (Balanci) TREGU

Nr	DETYRIMET DHE KAPITALI	2015	2014
▶	Detyrime afatshkurtra:	5,158,531	3,777,601
1	<i>Detyrime ndaj aksionerit te shoqerise</i>	1,233,662	
2	<i>Detyrime ndaj institucioneve të kredisë</i>		
3	<i>Arkëtime në avancë për porosi</i>		
4	<i>Të pagueshme për aktivitetin e shfrytëzimit furnitore</i>	3,006,857	2,958,858
5	<i>Dëftesa të pagueshme</i>	328,800	186,100
6	<i>Të pagueshme për tatim fitimi</i>		54,978
7	<i>Të pagueshme për tvsh</i>	36,668	42,651
8	<i>Të pagueshme ndaj punonjësve dhe sigurimeve shoqërore/shëndetsore</i>	181,294	112,994
9	<i>Të pagueshme për detyrimet tatimore</i>	371,250	422,020
▶	Të pagueshme për shpenzime të konstatuara		
▶	Të ardhura të shtyra		
▶	Provizione		
	Totali i Detyrimeve afatshkurtera	5,158,531	3,777,601
▶	Detyrime afatgjata:		
1	<i>Titujt e huamarrjes</i>		
2	<i>Detyrime ndaj institucioneve të kredisë</i>		
3	<i>Arkëtimet në avancë për porosi</i>		
4	<i>Të pagueshme për aktivitetin e shfrytëzimit</i>		
5	<i>Dëftesa të pagueshme</i>		
6	<i>Të pagueshme ndaj njësive ekonomike brenda grupit</i>		
7	<i>Të pagueshme ndaj njësive ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse</i>		
8	<i>Të tjera të pagueshme</i>		
▶	Të pagueshme për shpenzime të konstatuara		
▶	Të ardhura të shtyra		
▶	Provizione:		
1	<i>Provizione për pensionet</i>		
2	<i>Provizione të tjera</i>		
▶	Detyrime tatimore të shtyra		
	Totali i Detyrimeve afatgjata		
	DETYRIMET TOTALE	5,158,531	3,777,601
▶	Kapitali dhe Rezervat		
▶	Kapitali i Nënshkruar		
▶	Primi i lidhur me kapitalin	275,000,000	275,000,000
▶	Rezerva rivlerësimi		
▶	Rezerva të tjera		
1	<i>Rezerva ligjore</i>	142,374	142,374
2	<i>Rezerva statutore</i>	2,055,792	2,055,792
3	<i>Rezerva të tjera</i>		
▶	Fitimi i pashpërndarë	-4,394,596	-4,394,596
▶	Fitim / Humbja e Vitit	1,190,233	1,451,367
	Totali i Kapitalit	273,993,803	274,254,937
	TOTALI I DETYRIMEVE DHE KAPITALIT	279,152,334	278,032,538



Pasqyra e Performancës
(Pasqyra e të ardhurave dhe shpenzimeve)

Formati 1 – Shpenzimet e shfrytëzimit të klasifikuara sipas natyrës

Nr	Pershkrimi i Elementeve	2015	2014
		16,126,690	15,411,556
▶	Të ardhura nga aktiviteti i shfrytëzimit		
▶	Ndryshimi në inventarin e produkteve të gatshme dhe prodhimit në proces		
▶	Puna e kryer nga njësia ekonomike dhe e kapitalizuar		
▶	Të ardhura të tjera të shfrytëzimit		
▶	Lënda e parë dhe materiale të konsumueshme		
	1 Lënda e parë dhe materiale të konsumueshme		
	2 Të tjera shpenzime		
		-7,256,450	-5,941,706
▶	Shpenzime të personelit	-6,445,999	-5,151,166
	1 Paga dhe shpërblime	-810,451	-790,540
	2 Shpenzime të sigurimeve shoqërore/shëndetsore (paraqitur veçmas nga shpenzimet për pensionet)		
		-688,642	-692,223
▶	Zhvlerësimi i aktiveve afatgjata materiale		
▶	Shpenzime konsumi dhe amortizimi	-6,904,099	-7,263,092
▶	Shpenzime të tjera shfrytëzimi		
		122,775	278,059
▶	Të ardhura të tjera		
	1 Të ardhura nga njësitë ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse (paraqitur veçmas të ardhurat nga njësitë ekonomike brenda grupit)		
	2 Të ardhura nga investimet dhe huatë e tjera pjesë e aktiveve afatgjata (paraqitur veçmas të ardhurat nga njësitë ekonomike brenda grupit)		
	3 Interesa të arkëtueshëm dhe të ardhura të tjera të ngjashme (paraqitur veçmas të ardhurat nga njësitë ekonomike brenda grupit)	122,775	278,059
▶	Zhvlerësimi i aktiveve financiare dhe investimeve financiare të mbajtura si aktive afatshkurtra	(X)	(X)
		0	482,255
▶	Shpenzime financiare		
	1 Shpenzime interesi dhe shpenzime të ngjashme (paraqitur veçmas shpenzimet për t'u paguar tek njësitë ekonomike brenda grupit)		482,255
	2 Shpenzime të tjera financiare gjoba		
▶	Pjesa e fitimit/humbjes nga pjesëmarrjet		
		1,400,274	2,274,849
▶	Fitimi/Humbja para tatimit		
▶	Shpenzimi i tatimit mbi fitimin		
	1 Shpenzimi aktual i tatimit mbi fitimin	210,041	341,227
	2 Shpenzimi i tatimit fitimit të shtyrë		
	3 Pjesa e tatimit fitimit të pjesëmarrjeve		
		1,190,233	1,451,367
▶	Fitimi/Humbja e vitit		
▶	Fitimi/Humbja për:		
	Pronarët e njësisë ekonomike mëmë		
	Interesat jo-kontrolluese		

Pasqyra e të Ardhurave Gjithëpërfshirëse

Nr	Pershkrimi i Elementeve	2015	2014
▶	Fitimi/Humbja e vitit	X	X
	Të ardhura të tjera gjithëpërfshirëse për vitin:		
	Diferencat (+/-) nga përkthimi i monedhës në veprimtari të huaja	X	X
	Diferencat (+/-) nga rivlerësimi i aktiveve afatgjata materiale	X	X
	Diferencat (+/-) nga rivlerësimi i aktivet financiare të mbajtura për shitje	X	X
	Pjesa e të ardhurave gjithëpërfshirëse nga pjesëmarrjet	X	X
▶	Totali i të ardhurave të tjera gjithëpërfshirëse për vitin	X	X
▶	Totali i të ardhurave gjithëpërfshirëse për vitin	X	X
▶	Totali i të ardhurave/humbjeve gjithëpërfshirëse për:		
	Pronarët e njësisë ekonomike mëmë		
	Interesat jo-kontrolluese		



Pasqyra e Fluksit të Mjeteve Monetare
(metoda direkte)

	2015	2014
► Fluksi i Mjeteve Monetare nga/(përdorur në) aktivitetin e shfrytëzimit	1,855,913	2,409,531
<i>Të arkëtuara nga të drejtat e arkëtueshme</i>	16,925,211	15,963,443
<i>Të paguara për detyrimet e pagueshme dhe detyrimet ndaj punonjësve</i>	-12,581,674	-13,553,912
<i>Pagesa të tjera ndaj shtetit</i>	-2,269,919	
<i>Tatim dividenti</i>	-217,705	
Mjete monetare të gjeneruara nga aktiviteti i shfrytëzimit	-492,052	-74,909
<i>Interes i paguar</i>	-25,998	-16,731
<i>Tatim fitimi i paguar</i>	-466,054	-58,178
Mjete monetare neto nga/(përdorur në) aktivitetin e shfrytëzimit	1,363,861	2,334,622
► Fluksi i Mjeteve Monetare nga/(përdorur në) aktivitetin e investimit		
<i>Para neto të përdorura për blerjen e filialeve</i>		
<i>Para neto të arkëtuara nga shitja e filialeve</i>		
<i>Pagesa për blerjen e aktiveve afatgjata materiale</i>		
<i>Arkëtime nga shitja e aktiveve afatgjata materiale</i>		
<i>Pagesa për blerjen e investimeve të tjera</i>		
<i>Arkëtime nga shitja e investimeve të tjera</i>		
<i>Dividentë të arkëtuara</i>		
Mjete monetare neto nga/(përdorur në) aktivitetin e investimit		
► Fluksi i Mjeteve Monetare nga/(përdorur në) aktivitetin e financimit	122,775	278,059
<i>Arkëtime nga emetimi i kapitalit aksionar</i>		
<i>Arkëtime nga emetimi i aksioneve të përdorura si kolateral</i>		
<i>Hua të arkëtuara</i>		
<i>Pagesa e kostove të transaksionit që lidhen me kreditë dhe huatë</i>		
<i>Riblerje e aksioneve të veta</i>		
<i>Pagesa e aksioneve të përdorura si kolateral</i>		
<i>Pagesa e huave</i>		
<i>Pagesë e detyrimeve të qirasë financiare</i>		
<i>Interes i arkëtuar</i>	122,775	278,059
<i>Dividendë të paguar</i>		
Mjete monetare neto nga/(përdorur në) aktivitetin e financimit		
Rritje/(rënie) neto në mjete monetare dhe ekuivalentë të mjeteve monetare	1,486,636	2,612,681
Mjete monetare dhe ekuivalentë të mjeteve monetare më 1 janar	9,140,474	6,527,793
<i>Efkti i luhatjeve të kursit të këmbimit të mjeteve monetare</i>	X	X
Mjete monetare dhe ekuivalentë të mjeteve monetare më 31 dhjetor	10,627,110	9,140,474



Pasqyra e Ndryshimeve në Kapitalin Neto

	Kapitali i nënshkruar	Primi i lidhur me kapitalin	Rezerva Rivlerësimi	Rezerva Ligjore	Rezerva Statuore	Rezerva të tjera	Fitimet e Pashpërndara	Fitim / Humbja e vitit	Totali	Interesa Jo-Kontrolues	Totali
▲ Pozicioni financiar më 31 dhjetor 2013	0	275,000,000			2,055,792	142,374	-2,569,140	-1,825,457	272,803,570		272,803,570
Efektet e ndryshimeve në politikat kontabël											
▲ Pozicioni financiar i rideklaruar më 1 janar 2014	0	275,000,000			2,055,792	142,374	-4,394,596		272,803,570	0	272,803,570
Të ardhura totale gjithëpërfshirëse për vitin:											0
Fitimi / Humbja e vitit								1,451,367	1,451,367		1,451,367
Të ardhura të tjera gjithëpërfshirëse:											
Totali i të ardhura gjithëpërfshirëse për vitin:											
Transaksionet me pronarët e njësisë ekonomike të njohura direkt në kapital:											
Emetimi i kapitalit të nënshkruar											
Dividendë të paguar											0
Totali i transaksioneve me pronarët e njësisë ekonomike									0		0
▲ Pozicioni financiar i rideklaruar më 31 dhjetor 2014	0	275,000,000	0	0	2,055,792	142,374	-4,394,596	1,451,367	274,254,937	0	274,254,937
Pozicioni financiar i rideklaruar më 1 janar 2015	0	275,000,000	0	0	2,055,792	142,374	-4,394,596	1,451,367	274,254,937	0	274,254,937
Totali i të ardhura gjithëpërfshirëse për vitin:											
Fitimi / Humbja e vitit								1,190,233	1,190,233		1,190,233
Të ardhura të tjera gjithëpërfshirëse:									0		0
Të ardhura totale gjithëpërfshirëse për vitin:									0		0
Transaksionet me pronarët e njësisë ekonomike të njohura direkt në kapital:									0		0
Ndarja e fitimit											0
Dividendë të paguar											-1,233,662
Totali i transaksioneve me pronarët e njësisë ekonomike									-217,705		-217,705
▲ Pozicioni financiar më 31 dhjetor 2015	0	275,000,000	0	0	2,055,792	142,374	-4,394,596	1,190,233	273,993,803	0	273,993,803



I PASIVET AFATSHKURTRA			
44	3 Huat dhe parapagimet	Nuk ka	
45	> <i>Te pagueshme ndaj furnitoreve</i>		3,006,857
	Fatura gjithsej	Leke	
	Tvsh e zbriteshme ne Blerje gjate vitit	Leke	<u>270,737</u>
	Tvsh e pagueshme ne shitje gjate vitit	Leke	<u>778,717</u>
	Detyrimi per te paguar TVSH	Leke	<u>36,668</u>
46	> <i>Biletet per shitje te inspektoreve</i>	Leke	328,800
47	> <i>Detyrime per Sigurime Shoq. Shend.</i>	lek	181,294
48	> <i>Detyrime tatimore per TAP</i>	lek	371,250
II PASIVET AFATGJATA			
III KAPITALI			
66	1 Aksionet e pakices (PF te konsoliduara)	Nuk ka	
67	2 Kapitali aksionereve te shoq.meme (PF te kons.)	Nuk ka	
68	3 Kapitali aksionar	Leke	275,000,000
69	4 Primi aksionit		
70	5 Njesite ose aksionet e thesarit (Negative)	Nuk ka	
71	6 Rezervat statutore	Nuk ka	2,055,792
72	7 Rezervat ligjore	Leke	142,374
73	8 Nerhyrje nga kontrolli	leke	
74	9 Fitimet e pa shperndara	Leke	-4,394,596
75	10 Fitimi (Humbja) e vitit financiar		1,190,233
	• Fitimi i ushtrimit	Leke	<u>1,190,233</u>
	• Shpenzime te pa zbriteshme	Leke	
	• Fitimi para tatimit	Leke	<u>1,400,274</u>
	• Tatim fitimi	Leke	<u>210,041</u>
IV Pasqyra e te Ardhurave dhe Shpenzimeve			
1	Shitjet	lek	16,126,690



C Shënime të tjera shpjeguese

Ngjarje të ndodhura pas dates se bilancit për të cilat behen rregullime apo ngjarje të ndodhura pas dates se bilancit për të cilat nuk behen rregullime nuk ka.

Gabime materiale të ndodhura në periudhat kontabel të mëpareshme të konstatuara gjatë periudhës rraportuese dhe që korigjim nuk ka.

Hartuesi i Pasqyrave Financiare
Zhuljeta PEPPU

Per Drejtimin e Njesise Ekonomike
Namik HAJRO



Tregu Shitjes Fruta Perime
K44612003J

Aktivitet Afatgjata Materiale me vlere fillestare 2015

ne leke

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 1/1/2015	Shtesa	Pakesime	Gjendje 31.12.2015
1	Toka		130,948,944			130,948,944
2	Ndertime		132,942,136			132,942,136
3	Makineri pajisje		0			0
4	Mjete transporti		0			0
5	kompjuterike		0			0
1	AAM tjera		2,393,091			2,393,091
2			0			0
3			0			0
4			0			0
	Totali		266,284,171	0	0	266,284,171

Amortizimi A.A.Materiale 2015

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 1/1/2015	Shtesa	Pakesime	Gjendje 31.12.2015
1	Toka					0
2	Ndertime			664,711		664,711
3	Makineri pajisje					0
4	Mjete transporti					0
5	kompjuterike					0
1	AAM tjera			23,931		23,931
2						0
3						0
4						0
	Totali		0	688,642	0	688,642

Vlera Kontabel Neto e A.A Materiale 2015

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 1/1/2015	Shtesa	Pakesime	Gjendje 31.12.2015
1	Toka		130,948,944			130,948,944
2	Ndertime		132,942,136		664,711	132,277,425
3	Makineri pajisje		0		0	0
4	Mjete transporti				0	0
5	kompjuterike					0
1	AAM tjera		2,393,091		23,931	2,369,160
2						0
3						0
4						0
	Totali		266,284,171	0	688,642	265,595,530

Administratori
Namik Hajro

